

DVELO DE HONOR , Y AMISTAD.

# COMEDIA

FAMOSA.

DE DON PEDRO CALDERON.

Personas que hablan en ella.

Don Garcia,  
Don Ramon,  
El Rey.

La Reyna.  
Don Sancho,  
Teresa dama.

Leonor dama.  
Hernando gracioso  
Soldados.

## ORNADA PRIMERA.

*Salen Leonor y Teresa damas.*

*Leo.* No se, hermana, lo que siento  
de no enojarte conmigo,  
quando tan claro te digo;  
que te falta entendimiento.  
O tan necia eres en todo,  
que aun no sabes enojarte;  
ò tan sabia en esta parte,  
que de saber buscas modo.  
Sabiendo en ti conocer  
culpas de ingenio tan graues;  
porque saber que no sabes  
ya es principio de saber.

*Tere.* Y no se filosofias;  
pero se callar, en fin,  
a que has venido al jardin?

*Leo.* Teresa, de mi te fias,  
como de hermana mayor,  
y asi buscando el remedio  
de los dos he hallado vn medio  
que ha de lograr nuestro amor.  
A la Reyna mi señora

de Aragon, he yo servido  
de dama, y tu, que has venido;  
a la misma plaza agora.  
Mientras don Sancho de Lara,  
nuestro padre, està sirviendo  
en la guerra al Rey, entiendo,  
que ya por tu buena cara  
tienes buen nombre en Palacio;  
que la hermosura, Teresa,  
suele acreditarse aprisa,  
y la discrecion de espacio.

*Ter.* Leonor, dime este argumento;  
tengole yo de verdad  
a don Ramon voluntad?

*Leo.* Este a la letra es el cuento  
de vn galan, que se curaua  
de la villa, y al doctor  
preguntó, veo yo mejor?

*Ter.* Quierole, que es cosa brava;

*Leo.* Quisierasle para esposo?

*Ter.* Y como que le quisiera.

*Leo.* Y si el no quiere? *Ter.* Que quiera



*Leo.* Que ingenio tan lastimoso!

*Ter.* No es don Ramon, de la Casa  
del Conde de Barcelona,  
no tiene gentil persona?  
pues si con migo le casa  
nuestros hijos no seran  
de este linaje tambien!

*Leo.* En fin tu le quieres bien,  
y el es discreto, y galan;  
mas quien quieres que lo sea  
de tu ingenio? *Ter.* Porque no?  
pero si soy boba yo,  
tu eres peor, que eres fea!

*Leo.* Fea soy pero ansí vino;  
discreta no digo nada,  
pero soy desconfiada,  
que es el acto positivo  
que prueva mas la nobleza;  
de la discrecion no quiero  
disputar qual es primero  
el ingenio, o la belleza.

*Ter.* Leonor, a mi no me agravia,  
que lo pongas en disputa,  
la raposa es muy astuta,  
la gallina no es muy sabia,  
Y tras esto pienso yo,  
que qualquier hombre se inclina  
a comer de la gallina,  
y de la raposa no.

*Leo.* Dexate de esta locura;  
sabes quanto desconfio  
de mi ingenio por ser mio,  
y por faltarme hermosura?  
Que a don Garcia de Haro,  
tu amigo de don Ramon,  
miré con inclinacion,  
y oy le escriui (hablemos claro)  
de letra mia vn papel;  
diziendolo, que le llama  
a este jardin vna dama,  
sin averle dicho en el  
mi nombre, porque he tenido?

si viendome no le agrado  
ò que no venga llamado,  
ò que no buelva escogido.

*Tco.* Pues que pretendes? *Leo.* Hablar  
de noche aqui a don Garcia,  
y enefeto, si de dia,  
sin poderlo yo escusar,  
aunque lo he de resistir,  
quisiere verme imagino  
vn ardid, o vn desatino.

*Ter.* Acabalo de dezir,  
que siempre los que rebientan  
de discretos, son pesados.

*Leo.* Di, que los desconfiados  
dudan todo lo que intentan;  
digo, que ha de verte a ti,  
si quiere verme. *Ter.* Y que hara  
con esso? *Leo.* A ti te vera  
de dia, y de noche a mi.

*Ter.* Luego enamoralle quieres  
con tu ingenio, y mi hermosura?  
Dios te de buena ventura,  
haz de mi lo que quisieres.

*Te.* Teresa, pagarte espero,  
porque don Ramon no admire  
tu ignorancia, y se retire,  
hablarle de noche quiero  
con nombre tuyo ingenioso,  
porque te temo excluida,  
assi por poco entendida,  
como a mi por poco hermosa!

*Ter.* Lindamente lo acomodas,  
ò que bien, que yo de dia  
vea a Ramon, y a Garcia  
muy de lexos, y que todas  
las noches, ya con el vno,  
ya con el otro, te estes  
tu muy de cerca, y despues  
me quede yo sin ninguno?  
esso, Leonor, es mascar  
a dos carrillos. *Leo.* Te figo  
seras de todo conmigo,



y así no ay que rezelar.

*Ter.* Yo no temo ningun daño,  
casareme acreditada  
de discreta, y ya casada,  
llamele Ramon engaño;  
mas hablarele de dia.

*Leo.* No, que te conoceran,  
y así solo te veran  
don Ramon y don Garcia.

*Teo.* En fin he de hazer de modo  
que no me conozcan? *Leo.* Si.

*Ter.* Ya viene, he de estar aqui?

*Leo.* Como yo has de estar a todo.

*Ter.* Parecete gentil hombre  
Garcia a ti, a mi Ramon.

*Sale don Garcia y Hernando.*

*Gar.* Yo he de lograr la ocasion.

*Her.* Jardin, y dama sin nombre,  
ô es como, ô es aventura.

*Gar.* La burla temo. *Leo.* Quien va,  
es don Garcia? *Gar.* Aqui està,  
mas la noche es tan obscura  
que no la he de ver la cara:  
yo he sido tan obediente,  
que pienso que aque!la fuente  
lo està murmurando clara,  
pues sin aver conocido  
por quien vengo a este jardin.

*Leo.* Vos aveis venido en fin,  
pues seais muy bien venido.

*Gar.* Quien està con vos aqui?

*Leo.* Vn criada tan bella,  
y tan otra yo, que a ella  
la auéis de tener por mi:

no te descubras *Teresa:* *Ap.*  
y con vos. *Her.* Vn camarada,  
que podrá con la criada  
comer en segunda mesa.

*Ter.* No ay cosa mucha, ni poca;

q comer. *Her.* Que bien respondes;  
no ay manjar del alma? *Ter.* Adóde  
tienen las almas la boca?

*Her.* En la nariz. *Ter.* Puede ser;  
por ello el buen olor suele  
alentar, que quando huele  
dene vn alma de comer.

*Her.* Por Dios, que sois entendida,  
el ingenio sois primero

*Ter.* Vos el primer majadero,  
que me lo ha dicho en mi vida;  
conoceis a don Ramon?

*Her.* Es muy galan Cauallero?

*Ter.* Leonor dize que le quiero;  
debe de tener razon.

*Her.* Vna mondonga se inclina  
a quien de señor se precia?

*Ter.* Hagolo por no ser necia;  
que todo el mundo imagina,  
que lo soy, y ello es verdad,  
mas aunque por serlo calle,  
por lo menos en amalle  
no muestro, mi necesidad.

*Leo.* La duda puede hazer pausa  
en este punto, en efeto  
yo os he llamado en secreto,  
si quereis saber la causa.

Yo os vi, no ay mas que saber;  
ved vos alla, don Garcia,  
si el veros fue cortesia,  
ô vuestra el dexaros ver.

Yo confesando lo mal,  
que a mi misma me resisto;  
quise ver, aviendos visto  
si sois a vos mismo igual.

Y veo, que ingenio, y gala  
son iguales de tal modo,  
que en cada parte halla vn todo  
quien las mira, y las iguala.

Pues si cada vna en vos  
tiene estremo tan igual,  
no sabra el amor aqual  
se ha de boluer de los dos.  
Porque el alma suspendida  
en entrambas perfecciones;



con sus milmas suspensiones;  
ô se embaraca, ô se oluida.  
Quierelas ambas, y entre vna,  
y otra tal partida espera,  
que ninguna dexa entera,  
por no dexar a ninguna.

*Gar.* Elevada la razon,  
mientras os oye, repara;  
si podra ser vuestra cara  
como vuestra discrecion.  
Que como el alma inmortal  
es todo espiritu, temo  
que alcance menor estremo  
la hermosura material.  
Pero si el alma perfecta  
perfectos organos pide,  
ya el ser hermosa se mide  
en vos con el ser discreta.  
Y assi quando la luz de  
lugar a tanta ventura,  
quiero ver vuestra hermosura  
que agora adoro por fe.  
Porque es fuerça despues de iros  
desear veros, señora,  
que mientras os oygo agora,  
en la gloria del oyros,  
ninguna cosa de leo,  
porque aunque espero ver mucho,  
no haze falta a lo que escucho  
aun todo lo que no veo.

*Leo.* Mal me estara que me vea  
quien me haze tanto fauor;  
dizen, que es ciego el amor,  
pesame que no lo sea.

*Gar.* Bien dizen, ciego es quien ama.

*Leo.* No es ciego pues quiere ver.

*Gar.* Con las demas lo ha de ser  
el que ya ha visto a su dama.  
Que auendola visto a ella,  
si para ellotras no es ciego,  
podra encontrar otra luego,  
que le parezca mas bella.

Y venir a amarla mas;  
pero yo aueriguo aqui,  
que esto es imposible en mi;  
si es facil en los demas.

Los demas esperan ver  
en otros ojos mas bellos;  
yo no, y assi cieguen ellos,  
que yo lince pienso ser.  
Porque viendo la belleza  
que este ingenio corresponde  
quanta perfeccion esconde  
toda la naturaleza  
en otras damas ver quiero,  
no porque podrè dexaros  
por otra, que es fuerça amaros  
aviendootos visto primero.  
Sino porque accion forçosa  
el verlas a todas es,  
para aueriguar despues,  
que sois vos la mas hermosa.

*Leo.* Si inclináis la voluntad  
a la belleza exterior,  
no me tendreis mucho amor;  
porque fue necesidad,  
no virtud, veros de noche.

*Gar.* Ojala el señor del dia,  
que en otro emisferio guia  
los cauallos de su coche.  
Deshaga aqui sombras tantas;  
ojala los del Aurora  
pisen con mas furia agora:  
y quebrando entre sus plantas  
los mas hermosos luzeros  
de alguna deshecha estrella,  
vn rayo cayga, ô centella,  
que me de luz para veros.

*Leo.* Ojala despues que os vi  
pudiera con mas enojos  
sacar se al cielo los ojos,  
porque zelosos de mi,  
se visten de azul los cielos;  
y si ven que es amo firme,



tengo que han de desluzirme  
con sus luzes, ó sus zelos.

*Gar.* Ya me deveis mucho amor,  
y assi por fuerza he de veros.

*Leo.* Basta hablaros, y quereros.

*Gar.* Mataramse el rigor.

*Leo.* Qué en fin quereis verme? *Gar.* Si

*Leo.* Ya me empené en esta empresa,  
verá la cara a Teresa, *Aparte.*

pues me vió el ingenio ami.

Pues, don Garcia, la dama

que oy sacare en el tocado

flores de tison dorado,

esta os quiere, y esta os llama:

gran ardid se me ha ofrecido, *Aparte.*

*Gar.* En fin la dama a quien viere

flores doradas, me quiere,

el color mismo ha tenido;

proporcion, gala y decoro;

porque después de nublado

parezca el Sol coronado

con flores, o rayos de oro.

*Leo.* Pues ya es hora, don Garcia,

de recogerlos. *Gar.* A Dios.

*Her.* Mas que mondonga sois vos;

no se si esta bouveria

es engaño. *Ter.* Toma allá

esse diamante. *Her.* Ya se,

que sois muy bona. *Ter.* Porque?

*Her.* Porq es may bovo el que da. *Vanse.*

*Ter.* Leonor, que ay de nuevo, has dado

buen principio a tus amores?

*Leo.* Ven, y darte unas flores,

que hize ayer para el tocado,

porque has de salir con ellas

oy entre las demas damas

de la Reyna. *Ter.* Entre tus llamas

salten no se que centelias

en que arder yo misma quiero,

escriuele otro papel

a don Ramon y di en el,

que en las rejas del terrero

le puedo esta noche hablar:

hablarasle tu por mi,

y yo que asistiendo allí,

tengo de oyr, y callar,

por ser necia, aue de ser;

segun lo que agora infiero,

como cahur sin dinero,

que mira a mas no poder.

*Leo.* Pues sea, o no sea locura;

con esta experiencia intento

saber, si el entendimiento

puede mas que la hermosura.

*Vanse. y sale el Rey y don Ramon.*

*Rey.* Mientras don Sancho de Lara

esta de los infieles

defendiendo mi corona,

truxe a palacio en dos vezes

a sus dos hijas, Leonor,

y Teresa, en cuya nieue,

que fue go interior animo,

que espiritu blando enciende;

Entre efectos encontrados,

y entre afectos diferentes,

hallé vn yelo que me abraza,

y vn incendio que me yele;

yo en fin adoro a Teresa;

de que estas triste parece;

que te ha pesado de oyrme?

*Ra.* Señor, aunque a mi me pese,

que importa, si sois mi Rey?

*Rey.* Luego, Ramon, tambien tienes

amor como yo a Teresa?

*Ra.* Confieso, que de repente

al coracon por los ojos

entro, y veneno tan breue;

que cupo en la primer vista;

mas mi lealtad, si conuiene,

será antidoto, que cure

aun mayores accidentes.

*Rey.* Pues Ramon, porque aueriguen

experiencias lo que deuss

a mi confianza quiero,



que fin que la Reyna llegue  
a entender este cuydado,  
solicites diligente,  
que me hable a solas Teresa;  
tu le has de dar mis papeles,  
y procurame los suyos.  
Y advierto el inconveniente;  
ya se el riesgo a que te expones;  
pero de mas de que excedes  
en entendimiento a todos;  
esta accion mia merece,  
que con fe igual me compitas;  
para que seamos siempre,  
yo el cuerdo mas confiado,  
tu el leal mas confidente.

*Ra.* Aqui dio fin mi esperanza;  
dexasd que los pies os bese,  
dudoso aquel deuo mas,  
de dos afectos valientes,  
ò a la confianza en vos,  
que ningun peligro teme,  
ò a la fe en mi, que asegura,  
que os confiais cuerdamente.

*Rey.* Hablemos pues de Teresa.

*Sale don Garcia y Hernando.*

*Her.* Iesus, lo que me encareces  
la discrecion dessa dama,  
si todas las noches duermes  
assi, presto seràs loco.

*Gar.* Auisame quando vieres  
flores de liston dorado  
en vn Sol, a cuyo Oriente  
seràn oy entre las flores  
mis peñalamientos alegres;  
invisibles paxarillos,  
que la canten al motetes.

*Her.* Estos conceros de flores;  
estos viuos ramilletes,  
que en la cabeza entre rosas,  
como en fucinol viuento,  
cantan la folsa del Alua,  
ser ips prisioneros pueden

en la jaula de su mano.

*Gar.* Calla q̃ elia el Rey presente;

*Ca.* Y muy gallan con el  
don Ramon, a cuyas fienes  
dan la virtud, y la sangre  
tan merecidos laureles.

Don Garcia, vuestra Alteza  
le de licencia que llegue  
a don Garcia de Haro.

*Gar.* Tendrà el lugar que merece  
don Ramon, si con vos priua.

*Rey.* Deseo favorecerle,  
en fin soys grandes amigos?

*Gar.* Señor, Píladés, y Orelles,  
Niso, y Eutialo, Acates,  
y Eneas, y finalmente  
Efestion, y Alexandro,  
quando todos se cortejen  
con nosotros dos, apenas  
nombre de amigos merecen.

*Rey.* Bien sabeis encarecerlo.

*Ra.* Señor vuestra Alteza piense,  
que los dos somos tan vno,  
que porque monstro no fuesse  
de dos cuerpos, se han vuido  
las dos almas solamente.

*Rey.* Bien podeis terciar, Garcia,  
Ramon por entretenerme  
me habla en doña Teresa.

*Gar.* Materia al hablar ofrece  
por recien venida agora.

*La.* No se si su ingenio puede  
ser igual a su hermosura.

*Rey.* Puro, don Ramon, es esse;  
en que yo he pensado a solas;  
figuremos dos mugeres,  
vna fea, y entendida  
otra que al contrario fuesse;  
hermosa, pero muy necia,  
qual eligieras? *Ra.* Parece,  
señor que a la mas hermosa,  
Porque a los ojos le viene



la misma hermosura, y entra  
por ellos mismos, a hazerle  
dulce tirano del alma,  
tan buscada, aun quando ofende;  
tan amada, aunque castigue,  
tan servida, aunque no premie;  
que sin auer coraçon,  
que en fin se le sujere,  
en la misma tirania

es dueño de quanto quiere?  
La hermosa, si es necia, calle,  
y en el silencio se muestre  
mas señoril la hermosura,  
mas serena, y mas decente.  
Venga vn hombre fatigado  
de sus pretensiones, entre  
a medio dia en su casa,  
salga a recibirlo alegre  
vna muger muy hermosa,  
no ay fatiga que no cese;  
y si dizen, que el ingenio,  
que es todo espíritu, excede  
a la corporal belleza,  
digo que mientras dependen  
de los organos del cuerpo  
las almas inteligentes,  
como a todas sus acciones,  
por los sentidos se mueven,  
lo espiritual olvidan,  
y lo sensible aperecen.

Y assi vemos, que las gracias  
suelen causar mas deleite,  
aunque son tan materiales,  
que con la risa se sienten.  
Y que el mas sutil discurso,  
porque es espíritu suele,  
ô tener menos aplausos,  
ô cansar a los oyentes.

**Rey.** Yo soy de opinion contraria;  
don Ramon, porque no siempre  
ay luz para la hermosura,  
ay velos que nos la nieguen,

ay mantos que nos la tapen,  
ay distancias que la alexen,  
ay paredes que la escondan,  
y hasta las mismas paredes  
dizen, que tienen oydos;  
porque todo lo penetren  
las acciones del ingenio:  
el passa a ver los acentos  
en el mas remoto lima,  
no ay estoruos que la cerquen;  
no ay mares que la detengan,  
no busca rayos luzientes,  
no huye sombras obcuras;  
que como el assi se tiene,  
no necessita de nadie:

para que le manifieste.  
No es tan noble la hermosura,  
que antes clara se conuienen,  
que busca fauer prestado  
mendigando agenos bienes.  
Que distante no se alcança,  
cubierta no se concede,  
encerrada no se goza,  
y sin luz no puede verse.

**Gan.** Añada mas vuestra Alteza  
que se acaba, o se envejece  
la hermosura con los años,  
y el ingenio es como el Fenix;  
que renace de si mismo;  
y mejor, que el Fenix muere.  
Para nacer, y el ingenio  
se mejora inmortal siempre,  
Por esto mientras el tiempo,  
quizà porque nos parece,  
a vista de nuestro engaño,  
que va al passo de los bueyes.  
Con íreos de arrugas era,  
si bien en campo viuierte,  
de la esquimada hermosura  
tierra ya flaca y esteril.  
Y al ingenio, quanto mas  
frutificado, mas fertil.



se labran los más años,  
y da frutos permanentes  
de noticias, y discursos,  
con tal sazón, que en sus mieses  
es todo grano pelado,  
sin mezcla de paja leve.  
De aquí es también, que en los viejos  
la sabiduría crece,  
que suele ser en los moços,  
como fuego en leña verde.  
Donde, aunque la ves las llamas  
como es materia rebelde,  
o le apagan ellas mismas,  
o el humo les obscurece.  
Pues por mucho que atda el fuego  
basta que el leño se seque,  
si entre el humo a veces sube,  
se esconde entre el humo a veces?  
Tal es la sabiduría,  
en los verdes años prende  
el fuego en ellos, mas como  
ay pasiones que se mezclen  
entre estas obscuridades,  
si en una acción resplandece,  
en otra se ofusca, dando  
humo que los ojos ciegue.  
Pero en la edad seca, luce  
la sabiduría, y ven se  
arder las llamas mas puras,  
que como no se detiene  
su acción en la resistencia  
de la mocedad, parece,  
que quedan libres del humo,  
que causar el verdor suele.  
De modo, que a la hermosura  
la sabiduría vence,  
pues esta triunfa del tiempo,  
y aquella con el perece.

Her. Señor, vuestra Magestad  
se sirva de conocerme  
por algebrista de amor,  
o por humor, que pretende

tener lugar con los grandes.  
Rey. Cubrid, pues. Her. Que mas tiene  
va grande, que ya cubriese,  
pensando que lo merece?  
cubrome, y pienso lo mismo;  
que ay ya que nos diferencie?  
que las cosas deste mundo  
son comedia larga, o breue,  
porque no son como son,  
sino como se aprehenden.

Rey. Filosofo estás. Her. Señor,  
entre tantos pareceres,  
quiero dar también el mio,  
en mi hermosura me fecit.  
Bien que las almas son almas,  
que allá discurren, y entienden;  
mas mientras en cuerpos viven  
con los cuerpos se entretienen.  
Esto de sabiduría,  
esta razón, o efesentes,  
con tantas formalidades,  
son muy buenos para el vientre  
de una idea de Platon,  
a mi una moça, que peque  
de gorda, antes que de flaca;  
ni tan circular, que ruede,  
ni tan vuída, que pique,  
que oro por cabello o peine;  
que del colodrillo al moño  
sobre limpias trenças siembre  
Flores al Mayo con perlas,  
que el Alua misma le llene;  
una frente por lo blanco,  
de mosquetas, o mosquetes;  
donde están los buenos gustos;  
como en campo frente a frentes;  
unas cejas, o unos arcos,  
con que el amor atrauiesse  
al coraçon su flechita:  
unas ojos tan alegres,  
que con donaire sus niñas,  
parlen quanto al alma vieren



tan viuos, que no se duerman,  
y tan castos, que deguellen  
con vna vista ludio,  
à vn pensamiento Olofernes,  
vnas pestañas archeras,  
que a estos ojos, como a Reyes  
de los sentidos, los guarden:  
vnas maxillas que vierten  
liquida a partes la grana,  
quajada a partes la leche.  
Vna nariz ni muy grande,  
ni chica estremadamente,  
ni Roma, ni Borromea,  
sino nariz de que aprende  
dulces perfiles Timantes,  
derechas lineas Apelles.  
Vna boca compallada,  
adonde el ambar aliente;  
adonde el Alua se ria,  
con dos labios, ô clauelas,  
custodia de vna muralla  
de jazmines, y de dientes.  
Vna barba, en cuyo hoyo  
muertas mil almas se entierren;  
porque matar cuerpos solos  
ya son muy ciuiles muertes.  
Esta es la que elijo yo,  
mientras carne se comiere,  
que essotra dama doctora  
serà buena para vn Viernes.

*Reyna.* La Reyna viene.

*Sale la Reyna. Teresa con flores dora-*  
*das en el tocado, y otras damas.*

*Rey.* Es possible,  
que tanto tiempo me dexe,  
vuestra Alteza, en que lo passa,  
que yo sin oyrlle, y verle  
confieso que a penas viuo.

*Rey.* La Reyna sin duda entiende  
mi amor, vuestra Alteza sabe  
que yo la pago igualmente.

*Gar.* Hernando, doña Teresa

la recien venida, tienē  
flores de liston dorado;  
su entendimiento excelente  
admiré à noche, y agora  
su hermosura me suspende.

*Reyn.* Que atento la mira el Rey!  
cansa mis sospechas tienen,  
buena ha venido Teresa,  
gran lastima, que quisielle  
naturaleza estremar se,  
aviuando desta suerte  
vn cuerpo, que es tan gallardo  
con alma tan diferente:  
hannos dicho que es muy necia!

*Rey.* Esto es passion bien se infiere!

*Gar.* Viue Dios, que si es possible,  
que en Reynas embidia reyne,  
que la Reyna està embidiosa,  
que à competir la se atreve  
la emulation misma apenas.

*Sale Leonor con flores doradas también.*

*Leo.* Quiero que dudoso quede,  
viendo las flores doradas  
en mi, y Teresa, *Gar.* Detente,  
detente Hernando, que es esto,  
tambien el cabello tere  
Leonor con las misma flores.

*Her.* Pues don Garcia echar suertes!

*Gar.* Señora, doña Teresa  
no es entendida. *Rey.* Creedme  
que dize mil necedades.

*Ra.* Sin duda pues lo confiente,  
que es necia, pero es hermosa.

*Rey.* Ella lo escucha, y no buelne  
por si, muy necia es pues calla.

*Ter.* Leonor, en bien se me acuerde,  
no dixille que no hablasse  
porque no me conociesse?

*Leo.* Si Teresa. *Ter.* Segun esto  
ya puedo hablar libremente,  
porque ya me han conocido.

*Leo.* No hables palabra, antes piésen,



que de modesta has callado.

*Her.* Señor, el discurso es este,  
ambas sacaron las flores.

Teresa es necia, y infieres,  
que es Leonor la del jardín,  
la qual quando Dios quisiere  
vendrá a ser el leño seco,  
que como sabia gouierne  
en Constaatinopla al Turco,  
y en Argel a Mulcy Xequé.  
Bien que a la verdad no es fea,  
y así no te desconsueles,  
porque vna muger a escuras  
es muger, aunque sea sierpe.

*Gar.* Solo porque calla es necia?  
no puede ser que desprecie  
con el silencio la injuria?  
la deidad mas eminente  
turbase luego, aunque el hombre  
atreuido la blasfeme?  
no por cierto, antes callando,  
y sufriendo al que la ofende  
dá indicios de ser deidad,  
en que luego no se vengue.

*Her.* Digo, que es deidad Teresa?

*Leo.* Aquí el ingenio se esfuerça  
para ayudar el engaño:  
don Garcia, no es prudente  
doña Teresa mi hermana?  
sufriendo está estos desdenes  
por los zelos de la Reyna.

*d. Gar.* Luego, Leonor, el Rey quiere  
a Teresa? *Leo.* Si. Garcia.

*d. Gar.* Quien sino muger tan fuerte  
venciera su ingenio mesmo?  
Hernando que te parece,  
foy buen interprete? *Her.* Digo,  
que desde luego te pueden  
añadir a los setenta.

*Leo.* Teresa que aguardas? vete:

*Ter.* Escriuiste aquel papel?

*Leo.* Tu puedes ir, y traerle,

que el escrito de letra mia  
le dexe sobre, el bufete  
del estrado. *Ter.* Yo hare luego  
que se le de, ô se le lleue  
el criado de Garcia,  
Leonor, y quando estuviere  
con Ramon, no podre hablarle?

*Leo.* Veamos lo que conuiene;  
vere agora. *Ter.* Y si te pide,  
que le abrace, ô requiebres,  
podre requebrarle yo,  
y abraçarle? *Leo.* Que inocente?

*Ter.* Voy por el papel. *Vase.*

*Ga.* Hernando,  
fuese aquel angel, y fuese  
tras ella mi pensamiento.

*Ra.* Por seguirla, en impacientes  
suspiros exalo el alma.

*Leo.* Ciego amor, fuerça es que yerre  
si la razon no me guia,  
voy me de aqui. *Vase.*

*Her.* Que resuelues?

*Gar.* Pedirle señas mas ciertas,  
y que diga claramente  
su nombre. *Her.* Ya san Antonio,  
que haze hallar lo que se pierde,  
quedepare tu juyzio: *Vanse.*

*Reyn.* Vuestra Alteza se diuerte,  
no está aqui. *Rey.* Segui a Teresa?

*Reyn.* El mismo mal se remedie  
a si mismo, habléla el Rey,  
que si la ignorancia adierte,  
el dexará de quererla,  
Paciencia zelos crueles,  
que aunque en sí las Magestades  
afectos comunes sienten,  
es bien disimulen Reynas  
lo que sintieron mugeres.

*Rey.* Viene V. Alteza? *Reyn.* Vamos!  
*Sale Hernando, y da vn papel Ramon, y  
miralo el Rey.*

*Her.* Este mandò que te diese

Tere;



**Teresa. Rey.** Vn papel le ha dado,  
vaya vuestra Alteza, y deme  
licencia para quedarme.

**Ra.** Tal soy, que no he de leerle,  
hasta que el Rey lo aya visto.

**Rey.** Ramon cuyo es el villete!  
parece que te has turbado,  
tu mismo sin responderme  
te has entregado a ti mismo,  
que ay sangre tan delinquente  
que por no manifestarse;  
y endar recatada siempre;  
en el coracon se esconde,  
pero como tambien suele  
robar el color al rostro,  
al tiempo del esconderse,  
en el mismo robo entonces  
la convoca, y la prenden.

**Ra.** Antes si el color se roba,  
senal de que se enlaquece  
el coracon, y la sangre  
acuda por socorrerle:  
indicios dà de tan buena,  
que al coracon fauorece  
para alentarle a que haga,  
quizà mas de lo que puede;  
este es papel de Teresa.

**Her.** Segun esto, el papel deve  
de ser para el Rey, mi amo,  
que por Teresa se muere,  
echô buen lance, y yo he sido  
sin saberlo el alcahuete,  
voy adczitelo todo. *Vase.*

**Rey.** En fin Teresa te quiere?

**Ra.** No se lo que el papel dize.

**Rey.** Dize el papel desta suerte.

Don Ramon, no es culpa mia.  
que auiendoos visto os quisielle;  
deseo esta noche hablaros,  
pagad me esta deuda, y vedme  
en los ojos del terrero,  
porque en sus yetros accierte.

Quien asì te escribes necia:  
no he visto papel mas breue;  
ni con mas buen ayre escrito.

**Ra.** Que esta me llame, y me ruegue;  
y que es fuerça ser yo ingrato:  
valedme ciegos, valedme.

**Rey.** Ramon, ya estoy sospechoso  
ellos suspiros ardientes,  
y este semblante tan triste  
me han dicho como procedes?

**Ra.** Señor que a Teresa adore  
el alma, y que no la altere  
este papel, no es posible,  
exalose vn vapor leve.  
sabio hasta media region,  
turbò el aire de repente,  
y en maraños se vna nube.  
Permitid, señor, que truene;  
al tiempo que aborta el rayo,  
que se sacuda, y se quiebre,  
hasta que se aya deshecho,  
por los ojos que la llueven,  
dad tiempo a la tempestad,  
que despues que se serene  
el cielo nublado agora,  
y que la tormenta cesse,  
mi lealtad, que es sola quien  
turbar vapores no pueden,  
se aparecera mas clara,  
a pesar de inconvenientes.

**Rey.** Don Ramon, habla a Teresa,  
que yo quiero estar presente,  
y averignar, si es tan necia  
como la Reyna encarece.

**Ra.** Digo, que deve ser mudo,  
y ciego el que es obediente.

**Rey.** Juntos iremos a hablarla,  
y ambos seremos juezes  
de su entendimiento. **Ra.** Amor,  
dame paciencia, ô la muerte.

**Rey.** Ruegalo a Dios, que sea necia,  
si quieres que te la dexa.



**JORNADA SEGUNDA.**

*Salen el Rey, y don Ramon.*

**Ra.** Señor, confieso que ha sido  
vuestra heroica confianza  
favor tan alto, que alcanza  
al cielo donde he sabido:  
mas esta merced os pido,  
porque os importa a vos esta,  
Teresa el vivir me cuesta,  
y hablarla yo de amor ciego,  
es como aplicar al fuego  
una materia dispuesta.  
Vos venis a examinar:  
si es necia, o si es entendida,  
muy a costa de mi vida  
lo quereis averiguar:  
mas manda que estar, y hablar  
en amorosa contienda.  
Con dama que así se prenda,  
y que yo a una a tan firme,  
parece que es persuadirme  
vos mismo a que yo os ofenda.  
En fin vuestro amor me obliga,  
que estando juntos los dos,  
yo solo, oyendole vos,  
fingidos amores diga;  
temo que no se configa  
el fruto destas quimeras,  
que entre burlas lisonjeras  
creareis vos que estoy fingiendo,  
y yo que lo ire sintiendo  
quizá lo dire de veras.  
Ven pues, que es peligro extraño  
lo que vuestro amor me manda,  
que el amor es peste blanda,  
es apetezible engaño:  
cierra los ojos al daño,  
tal vez un trahe olvido,  
con que se aduerme el sentido;  
y en los brazos deste sueño  
pasa a obligacion de enojo.

*la burla de aver fingido.*

**Ra.** Ramon, el peligro le,  
pero aunque a Teresa amais,  
tambien se, que a crisolais  
en el riesgo vuestra fe:  
di mas de que la hablare  
deste modo, y de otro no,  
pues ella a vos os llamo,  
vos sois quien sois, y enefeto  
me aveis de tener respeto  
estando presente yo.

Enfin vos aveis de hablarla  
y ver, fin que ella me vea,  
si es necia. **Ra.** Ojala lo sea,  
pues fiendolo podre amalla.

*Sale Leonor, y Teresa a la reja.*

**Leo.** Dexame hazer, oye, y calla.

**Ter.** Di, que el Rey querirme espera,  
no le querre, aunque se muera.

**Leo.** Yo lo dispondre de modo,  
que lo remedemos todo,  
y que don Ramon te quiera.

**Rey.** Ya la ventana han abierto,  
llega Ramon, que yo aqui  
estare junto de ti.

**Le.** Quié es? **Ra.** Un vivo, y un muerto.

**Leo.** Don Ramon, si es esto cierto  
tendreis en mi buen lugar,  
porque os vengo a desear  
vivo para quien os ama,  
y muerto para otra dama,  
que zelos la pueda dar.  
Tendreis por atrevimiento  
llamaros en un papel,  
y avreis conocido en el  
ya mi poco entendimiento.  
No se si os diga, que siento  
ver lo mal que se interpreta  
la accion quizá mas perfecta,  
porque no ay mas discrecion,  
que saber en la ocasion  
despreciar el ser discreta.



- Mucho importa proseguir. *Aparte* *Ra.* Todo no a de importar nada.  
 aquella cautela mia  
 con que engañe a don Garcia;  
 todo os lo quiero dezir.  
 En fin yo vine a sentir  
 a la Reyna con rezelos,  
 y tanto, viuen los cielos,  
 mi fe de leal se precia,  
 que antes parecete necia,  
 que dar a su Alteza zelos.  
*Rey.* Vine Dios, que a ti te adora,  
 y que a mi me ha despedido,  
 pero que te ha parecido?  
*Ra.* Que es muy necia, y veo agora  
 que la Reyna mi señora  
 tiene razon. *Rey.* Antes veo  
 que habló discreta, y cortes.  
*Ra.* Vuestra Alteza no se queixe,  
 que es necia porque la dexa,  
 pero no porque lo es.  
*Rey.* Basta, tu tienes razon,  
 de lo pasado me pesa,  
 que hazerte hablar Teresa;  
 o ponerte en ocasion.  
 Despidete, don Ramon,  
 mas no te vayas de aqui,  
 que avre yo de yrme tras ti?  
 y estan discreta, que entiendo,  
 que la estare siempre oyendo  
 aun hablando contra mi.  
*Leo.* Parece que estais suspenso.  
*Ra.* Pensando deue de estar,  
 que pienso que ay que pensar  
 contra vn amor tan inmenso.  
*Ter.* Fue pulla aquello del pienso,  
 Leonor, que como soy ruda  
 por mi lo dixo sin duda.  
*Leo.* Ay bestia igual! *Ter.* Que molestia  
 en esto si que soy bestia,  
 pues he de estar siempre cruda.  
*Ra.* No estais sola. *Leo.* Deste empleo  
 es resigo vna criada.
- Ra.* Todo no a de importar nada.  
*Leo.* Muy poco alentado os veo.  
*Ra.* Las alas corte el desco,  
 y assi me voy por lo llano,  
 y aun assi temo, no en vano,  
 tropezar en la llaneza,  
 si no me tiene su Alteza,  
 o vos no me dais la mano.  
*Ter.* La mano ha pedido, yo  
 se la dare por detras,  
 como que tu se la das.  
*Leo.* Mano quereis? *Te.* Porque no?  
 claro esta, pues la pidió.  
*Ra.* De mi os burlais vos tambien?  
*Leo.* Yo para tener a quien  
 va a caer, no valgo nada,  
 deos la mano esta criada,  
 porque ella os tendra mas bien.  
*Ter.* Veis la aqui que es vna pella  
 de niene. *Ra.* Graciosa estais.  
*Ter.* Veis la aqui, no la remais,  
 pues quedareme con ella.  
*Ra.* Sabeis lo que he imaginado?  
 que esperauais al señor,  
 pues preuino vuestro amor  
 criada para el criado.  
*Leo.* Zeñtes del Rey, mi Rey?  
*Ra.* Eso no, no estoy zeloso,  
 porque en mi es lo mas forçoso  
 cumplir con la buena ley.  
*Leo.* Que tanto amais a Teresa,  
 auéis de dezirlo presto.  
*Ra.* Mas que a mi. *Rey.* Ramon ¿es esto?  
*Ra.* Vn error dicho de prisa,  
 que no ha sido en mi aunque es mio,  
 porque en tanta brevedad,  
 fue accion de la voluntad  
 pero no del aluedrio.  
*Leo.* La verdad, sabreis querer?  
*Ra.* Librase de amor alguno?  
*Leo.* Y quereis ser para en vno  
 con Teresa? *Ra.* Puede ser.



*Leo.* Puede ser, gentil respuesta,  
quando espere, y era justo,  
mil hiperboles del gusto,  
y mil gustos de la fiesta,  
respondeis al casamiento  
con tan hemático amor?

*Ra.* Ya que estais de buen humor,  
responderé con vn cuento.

Dixeronle a vn Canallero  
la murmuracion que auia  
de lo mucho que mentia,  
y el dixo a vn paje, yo quiero  
enmendarme, a ti te encargo  
que te estes siempre conmigo,  
y si algunos cuentos digo,  
quando vieres que me alargo  
en lo que voy a dezir,  
tirame, estando alli junto,  
de la capa al mismo punto,  
y no me dexes mentir.

Esperò el paje ocasion,  
y su amo en la primera  
de mentir, que en fin ya era  
aquella su inclinacion,  
dixo; en vna casa mia  
tengo sala de mil pasos  
de largo, y no son escasos;  
y quantos de ancho tenia  
pregunto luego vn oyente:  
aqui el paje le tiro

de la capa, y respondió:  
los pasos tassadamente;  
replicaron los demas:  
pues como así lo trazastes,  
que a sala tan larga echastes  
seis pasos de ancho no mas;  
y a los que le preguntaron,  
respondió el, a pelar,  
mas le quisiera yo echar,  
sino que no me dexaron.

*Rey.* Ramon, yo me aparto, y finjo  
que llego agora. *Ra.* Paciencia

me de amor, gente viene,  
voyme. *Leo.* Porque tan aprießa?

*Re.* quien vá. *Ra.* quié es *Re.* El Rey soy

*Ra.* Yo don Ramon, que a Teresa,  
que aqui gozaua del fresco,  
hablé de passo. *Rey.* No os vean  
zqui otra vez, ides luego.

*Leo.* Ramon se vá, el Rey se queda,  
yo me retiro, habla tu,  
y finge que eres tu mesma  
la que has hablado hasta agora.

*Vase y queda Teresa.*

*Ter.* Dizen, que como yo aprenda  
a hablar bien, y tenga ingenio,  
podré parecer discreta.

*Rey.* Teresa hermosa, aqui está  
vn Rey, que os pide licencia  
para dezir, que os adora.

No respondeis: *Ter.* Linda tela  
era el raso azul del cielo,  
si no se manchara aprießa.

*Rey.* Antes nunca ay accidente  
que deslustre su limpieza.

*Ter.* Pues las nuves no son manchass

*Rey.* Vive Dios, que se haze necia  
agora que habla conmigo.  
Teresa hablemos de veras,  
ya se que eres entendida.

*Ter.* No ay que sacar consequencias,  
que a don Ramon quiero bien,  
y el no querrá que yo os quiera.

*Rey.* Que te ha dicho don Ramon?

*Ter.* Yo oi dezir a vn Poeta, *Aparte*  
que el amar es todo embustes.

Dixome, que no os quisiera,  
porque soy yo vna inocente,  
y es vn Herodes la Reyna.

*Rey.* Luego don Ramon me vende?

*Ter.* Poco importa que el os venda,  
si yo no os quiero comprar.

*Rey.* Bien arguye su cautela  
el cuento del mentiroso:



yo castigare mi ofensa  
por vida de mi corona.

*Ter.* No le hagais mal, ya me pesa  
de auer dicho esta mentira.

*Sale don Garcia y Hernando.*

*Ga.* Hernando, si galantea,  
segun lo que me dixiue  
el Rey a Teresa, y ella  
le escriue, no ay que dudar,  
porque conforme a esta cuenta  
Leonor es la del jardin.

*Her.* Por Dios, que Leonor no es fea  
aunque se infame ella misma,  
porque de puro discreta  
dio en ser muy desconfiada.

*Gar.* Si en vna ventana de fias  
la halla fe acaso, no pienso  
contentarme ya con señas,  
fino con que me hable claros.

*Her.* Prouemos ventura, y spera  
que alli esta vn vulto, que tiene  
de altor mas de dos mil leguas,  
Iesus, que cosa tan alta!

*Ga.* Calla gallina, no temas,  
que vn hombre es como los otros.

*Her.* Dios por su santa clemencia  
nos libre de horas que menguen,  
y de fantasmas que crezcan.

*Rey.* Mira que hablas con vn Rey.

*Her.* Vive Christo, que el Rey era  
mira tu si era bien alto,  
pues era la misma Alteza.

*Rey.* Teresa, tu sangre ofendes  
con esse estilo. *Ga.* Teresa  
es la que esta con el Rey.

*Ter.* Diga el Rey lo que dixera  
vna discreta, y direlo,  
sera el Sacristan su Alteza,  
y yo seré la campana,  
que como al niño en la escuela  
lleua el maestro la mano,  
a ella la lleua la lengua.

el Sacristan que la tañe.

*Ga.* Ay tan notable respuesta?  
bien me lo dixo Leonor,  
por no agrauiar a la Reina  
se finge necia sin duda.

*Her.* Y que diremos, si fuera  
verdad que Teresa es boba?

*Ga.* Veras con que diferencia  
discurre hablandome a mi.

*Rey.* Cansado de tus quimeras  
quiero dexarte. *Vase Her.* El se va.  
*Garcia* que aguardas? *llega.*

*Sale Leonor a la reza.*

*Leo.* Recogete, que es muy tarde.

*Ter.* A Dios, que voy muy de prisa,  
que me voy durmiendo toda. *Vase.*

*Gar.* Podra llegar quien desca  
saca fruto de vnas flores,  
Teresa hermosa, a estas rezas?

*Leo.* Es don Garcia? *Ga.* Es vn alma  
rendida a vuestra belleza,  
que por culpa de vnas flores  
es esta noche alma en pena.

*Leo.* Eran las flores doradas?

*Gar.* Quiza estuu en la materia  
la culpa, y el caso hizo  
vn monstruo de dos cabeças,  
que o las vnio algun error,  
o las muene vn alma mesma.

*Leo.* Bien supiera responderos,  
que aun en los monstruos no yerra  
la intencion de quien los haze,  
que assi pienso que lo ensena  
la mejor Filosofia.

*Gar.* Aduiertes de que manera  
discurre agora? *Leo.* Hablarle,  
aunque zelos de la Reina  
me han hecho necia. *Her.* Y ha sido  
necedad que lo parezca,  
porque es Seneca con moño.

*Gar.* En fin sois doña Teresa,  
en fin sois la mas hermosa.

*Leo.*



*Leo.* En fin soy quien es muy vuestra.

*Gar.* El Rey estava con vos.

*Leo.* Teneis celos? *Gar.* Será fuerza,  
si dais vos misma la causa,  
que quien tiene amor los tenga.

*Leo.* Yo si los tendre, vos no,  
porque quizá en vuestra idea  
aurá mudanga de objetos.

*Gar.* Tan superior a la rueda  
de la fortuna es mi fee,  
que aprenden de su firmeza  
a ser firme el firmamento,  
y a ser fixas las estrellas;

que amago de otra hermosura,  
que impulle de deidad nueva  
violará el culto a estas aras?

Doy, que a mi fee verdadera  
la aposefia de amor,

primer impetu se arena,  
que en voluntario deseo,  
uccion de apetito apenas;  
que passion mal corregida;  
que inclinacion lisongera  
querrá turbar Sol tan claro,  
que en vapor no se resuelva,  
que en humo no se deshaga,  
ò en ayre se delvanezca?

Doy primeros mouimientos,  
vayan en el alma, y vengam

efectos inaduertidos  
de inclinaciones diversas.

Vistes marinos conuates,  
que en margen de opuesta arena,  
quebrados se desvanecen,  
de suancidos se quiebran;  
tan deshechos en si mismos,  
que aunque locos no escarmentan,

esquemas bueluen humildes  
las que olas vienen soberbias.

Pues la en mar inconstante  
la condicion inquieta  
de la variedad humana

entre embates, y violencias.

Aya pensamientos olas,  
que amenazando firmezas,  
llegue como opuesta playa,  
donde mi amor las elpeta.

Que como al dar el golpe  
escanta la retillencia,  
con su mismo impetu todas  
suelen quebrarse en si mismas;  
La arena soy, tornen luego,  
porfiadamente necias,  
que, ya que no escarmentada,  
yo las boluere deshechas.

*Leo.* Veis todos estos fauores?  
veis todas estas finezas?  
me está pesando de oyrlas.

*Ga.* Porque? *Leo.* Porque es cosa cierta  
que me las dicen a mi,  
pensando en otra mas bella.

*Gar.* No digais tal *Her.* Ahora bien,  
yo desparço esta pendencia  
con vna pregunta breue:  
aquella criada, aquella  
mondonga, que da diamantes,  
querra vn rato de conuersa?

*Leo.* No está aqui. *Her.* Con ser tantôt  
dize algunas agudezas,  
quando habla de don Ramon.

*Leo.* Aunque de Ramon me cuentan,  
que es muy grande amigo vuestro,  
la ley en que no dispensa  
vn amante, es el secreto;  
ni don Ramon, ni el Rey sepa  
que me hablais vos, porque importa;  
y aduertid mas, que el Rey picula,  
que yo quiero a don Ramon.

*Gar.* Luego el Rey tiene sospecha  
de don Ramon? *Leo.* Si Garcia.

*Gar.* Como a don Ramon no ofenda  
silencio eterno os prometo.

*Leo.* Pues cumplidme esta promesa.



*Gar.* Pondra un candado a mis labios

*Her.* Y ya en mi boca este puesta  
la chapa, y la cerradura,  
aunque para tales puertas  
los de mi camara suelen  
tener sus llaves maestras.

*Leo.* A Dios, que encargo el secreto;  
y no es razon que amanezca,  
y nos descubra el Aurora.

*Her.* A Dios, que ya las tinieblas,  
van apriella a recogerse.

*Gar.* Y el alva viene tan cerca;  
que con blanco pie a la noche  
le pisa la falda negra.

*Vanse y salen don Ramon y la Reyna.*

*Reyn.* Esta noche, don Ramon,  
se que con vos talio el Rey,  
y advierto la buena ley;  
no me deis satisfacion,  
que deveis ser obediente  
a quanto el Rey os mandare;  
aunque el afecto reparé  
en algun inconveniente.  
Que claro está que su Alteza  
no empeña su voluntad,  
a donde la necesidad  
es pension de la belleza.

*Ra.* Don Sancho de Lara, agora  
ha vencido vna batalla,  
con que oy Aragon se halla  
libre de la seta Mora.

Y quando al fin desta empresa  
le esperamos vencedor,  
le honrara el Rey mi señor.

Zelosa está de Teresa: *Ap.*  
fuera de que es mas que todo,  
que vuestra Alteza lo quiere:  
y si no Teresa infiere,  
viendola hablar de aquel modo,  
ô callar, que es ignorante.

Vuestra Alteza esté entendida;  
que es con estremo entendida,

y que quizá es importante  
nógirse necia. *Reyn.* Porque?

*Ra.* Porque yo la adoro, y ella  
tan ingrata como bella,  
tan mal me paga esta fe,  
que deseando que yo  
venga en amarla a cansarme;  
procura desagradaarme;  
por esto en ser necia dio,  
o en parecerlo, *Reyn.* Ramon,  
vos me engañais.

*Ra.* Esto es cierto.

*Reyn.* Sabeis lo que agora advierto?  
que tiene al Rey aficion,  
pues a vos no os quiere bien;  
que pudierais ser su esposo,  
y que viendo al Rey zeloso  
os trata a vos con desden,  
ô por engañarme a mi  
quizá ser necia ha fingido?

*Ra.* Vuestra Alteza ha discurrido  
en mi favor. *Reyn.* Es así,  
pero yo os quitare a vos. *Ap.*  
del lado del Rey. *Ra.* Deseo  
ser muy leal.

*Rey.* Ya lo veo;  
aora bien, idos con Dios;  
que el Rey viene.

*Sale el Rey.*

*Rey.* Salios fuera.

Don Ramon, no os vais, *Ra.* Cō ira  
parece que el Rey me mira, *Vase.*

*Rey.* Mas idos, que alli os espera  
don Garcia vuestro amigo.

*Reyn.* Vuestra Alteza está enojado;  
deve de aver escuchado  
lo que habló Ramon conmigo;  
Dire, que me dixo aquí, *Ap.*  
Ramon, que quiere a Teresa,  
por ver si así lo confiesa.

*Rey.* Que dixo Ramon de mí?

*Reyn.* Dixome, que estana agora



muy valida yna discreta;  
que porque a mi me respecta  
finge que todo lo ignora.  
No son vanos mis rezelos,  
pues me dicen, que se precia  
de ingeniosa, y se haze necia  
para desmentir mis zelos.

*Rey.* Culpas a culpas añade  
don Ramon quiere en efeto  
a Teresa, y en secreto *Ap.*  
a la Reyna persuade,  
que con sus zelos impida  
mi intento, luego los dos  
competimos, viue Dios,  
que le ha de costar la vida;  
don Ramon es desleal.  
Vuestra Alteza ha declarado,  
ô su amor, ô su cuidado,  
y Teresa, aunque haze mal,  
visto el engaño despues,  
que vuestra Alteza lo fiente,  
por mostrar que està inocente  
ha fingido que lo es.

*Reyn.* Ella es necia por lo menos  
en averlo parecido.

*Sale Hernando.*

*Her.* Muchas vezes han perdido  
los buenos por ser tan buenos:  
despues que el secreto oyo  
a Teresa, està rablando  
por dezirlo el buen Hernando;  
y el buen Hernando soy yo.

*Reyn.* Vuestra Alteza, y don Ramon  
convienen, en que aver sido  
Teresa necia, es fingido.

*H.* Yo llego a buena ocasion,  
a dezillo me refuelvo.

*Rey.* Pienso que de dar audiencia  
es hora, ya con licencia  
de V. Alteza me vuelvo. *Vase.*

*Her.* Dê vuestra Alteza la mano!  
a vn criado tan discreto,

que nunca guardô secreto,  
y llamen a vn escrivano,  
diré mi dicho. *Rey.* No es  
vuestro señor don Garcia?

*Her.* Yo asisto a su Señoria;  
declare el testigo pues  
con toda solemnidad,  
el qual despues de auer hecho  
la Cruz, conforme a derecho,  
prometio dezir verdad;  
yo las doy con la del Martes.

*Reyn.* Dezid, y ved que ha jurado  
el testigo. *Her.* Preguntado,  
que si conoce a las partes,  
y de aquesta causa tiene  
noticia, dixo, que si:  
preguntado si es assi,  
que es embustera solemnè  
Teresa, dixo, que es cosa  
notoria, que se recata,  
y se haga mentecata,  
porque la Reyna es zelosa.  
Preguntado si Teresa  
quiere al Rey, aunque lo esconde,  
este testigo responde,  
que la garatula es esta.  
Y que este testigo diô  
a don Ramon vn papel,  
que ella le escrivio, no a el;  
si al Rey, porque el le viô.  
Preguntado, si es amigo  
el dicho Rey de la dicha  
doña Teresa, ô por dicha  
lo pretende, este testigo,  
dixo, que en su Alteza cabe  
ser dueño de todas juntas,  
pero a las demas preguntas,  
responde, que no las sabe,  
que otros que por interes  
dizen siempre le descocan;  
y dixo, que no le tocan  
las generales, y que es



de vn año, si bien se inclina,  
que en el segundo va entrando,  
y lo firmó Don Fernando  
Fernandez de Fernandina.  
Pero todo lo que aqui  
condeleydo, ó con cuydado,  
dixo de el Rey, va testado,  
con vala, que no es assi.

*Reyn.* Bien, yo te doy en tu dicho  
por ratificado ya.

*Her.* Pues señora, si ello está  
dicho, ya lo dicho dicho.

*Reyn.* Toma, y dime quanto oyeres  
deste amor. *Her.* Sere esta feta  
de toda nueva secreta,

Reyna de las Reynas eres.

*Sale Teresa, y Leonor.*

*Ter.* Di lo que quieres dezirme.

*Leo.* La Reyna está agora aqui,  
vete.

*Ter.* Comerame a mi  
la Reyna? no quiero yrme.

*Reyn.* Teresa. *Ter.* Señora mía.

*Reyn.* Como te va en Zaragoza?

*Ter.* Dizen que soy buena moça,  
que importa la boberia?

*Reyn.* Muda de lenguaje ya,  
que es esto que fingir quieres  
indignidad en quien eres.

*Ter.* Leonor mi hermana, dirá,  
que sabe hablarme a mi modo,  
lo que esto quiere dezir.

*Reyn.* A tu padre he de escrivir  
dándole cuenta de todo,  
si no me dizes porque  
esta locura has fingido,  
dime verdad, porque ha sido?

*Ter.* Que brava historia que se,  
murmuravan del Leon,  
que tenía mal aliento  
de boca, y el descontento

de tener esta opinion,  
como es Rey este animal,  
mando, que todos le oliesen  
la boca, y luego dixessen,  
si le olia bien, ó mal.

El que llegaua, a dezir,  
mal le huele a V. A. zorra,  
y el con enojo, y braueza,  
lo mataua, y lo comia.  
Fue la Zorra, y preguntada,  
huele me mal? respondió,  
tengo romadizo yo,  
y no he podido oler nada.

*Reyn.* Y tu la fabula dizes  
de astura, y de maliciosa.

*Ter.* Deuió de hablarla raposa,  
como yo, por las narizes,  
por fingir con propiedad.

*Her.* Lo mismo quiere ella hazer?

*Leo.* Esta ha de echarme a perder?

*Ter.* Oygan la moralidad.

*Reyn.* Ya passa de necia a loca.

*Ter.* El Rey, me parece a mi,  
que pide mucho, y que assi  
le huele muy mal la boca.  
Es como el es bizarro,  
y en pedir no se comide,  
pues en biendo que pide  
ser Zorra, y tener catarro.

*Reyn.* Tu sufres esto a tu hermana?

*Ter.* Hablando en la discrecion,  
dixe otra comparacion  
de la Zorra harto galana.

*Leo.* Posible es que no te corras?

*Her.* Beveis vino?

*Ter.* Yo en mi vida.

*Her.* Pues como sois tan leida  
en la historia de las Zorras?

*Reyn.* No hallo remedio que quadre,  
todo es duda, y confusion,  
pero ella reportacion  
deuio a don Sancho su padre.



*Leo.* Temiendo estoy algun daño.

*Rey.* Ya se que quieres, *Ter.* A quien,  
a don Ramon, hago bien.

*Reyn.* Todo es cautela, y engaño,  
don Ramon me dixo a mi,  
que Teresa le aborrece,  
forçoso el rigor parece;  
Teresa, mira por ti,  
que hare vna demonstracion,  
ya se que fingirte quieres  
ignorante, y no lo eres,

*Ter.* Dixoos esto don Ramon?  
Pues sabed, aunque ya sea  
mi discrecion tan famosa,  
que yo soy necia, y hermosa;  
y Leonor discreta y fea.

*Reyn.* Si me hablas mas de este modo,  
te ha de castigar Teresa.

*Ter.* Leonor, mas que me eché presa,  
y que me pones de lodo,  
yo os quitto hablar al oydo.

*Leo.* Si lo dize, y no lo niego,  
se sabra el engaño luego,  
y el remedio he prevenido;  
yo quiero dezir tambien,  
que es fingida su ignorancia;

*Ter.* Alto lo digo en sustancia:  
a don Ramon quiero bien;  
y si discreta me hallo,  
es porque Leonor le ha hablado  
de noche, y ha publicado,  
que quien le hablaua era yo.

*Reyn.* Leonor, es esto verdad?

*Leo.* Como verdad? ya que puedo  
dezir, sino que es enredo,  
como lo es la necesidad.

*Ter.* Señora, ella si se precia  
de enredadora. *Leo.* Confieso,  
que dizes verdad en esto,  
como en dezir que eres necia.

*Reyn.* Ahora bien, dexadlo agora,  
que yo lo averiguare.

*Leo.* Claro el embuße se ve.

*Reyn.* Idos con Dios.

*Leo.* A traidora,  
que has hecho?

*Ter.* Dezir quien eres?

*Leo.* Yo te dare mil enojos.

*Ter.* Leonor, ya he abierto los ojos,  
agora haz lo que quisieres.

*Vanse las dos, y sale el Rey.*

*Rey.* Mal reposa quien bien ama,  
necio es amor, pues porfia,  
Hernando, llama a Garcia.

*Rey.* He de ver para que llama  
a Garcia el Rey. *Her.* El viene,  
el lobo esta en la conseja.

*Rey.* Solo a los dos nos dexa.

*Reyn.* Oir a los dos conviene.

*Sale Garcia, y vase Hernando, y ponesse  
la Reyna tras el paño.*

*Rey.* Garcia, seais bien venido,  
a solas os quiero hablar.

Yo soy Rey, vos sois vasallo;  
ya veis a que os obligais.

Yo quiero bien a Teresa,  
yo hize en mi voluntas  
a don Ramon mi tercero,  
y el como yo, a mi pesar,  
tambien la quiere: que es esto?  
tambien como él os turbais?  
bien hazeis que vna traicion  
deve, aun oida, alterar.

El fue el mas leal criado,  
y tan desleales ya,  
que mi amor dixo a la Reyna;  
vos pues, me aveis de vengar,  
muera, muera don Ramon,  
no importa que vos seais  
tan leal a mi gofuyo,  
que antes asi sera igual  
a la injuria la vengança,  
porque es sin duda igualdad;  
pues el mas leal me ofende,



que le mate el mas leal.

**Rey.** Ya este amor esta sabido,  
escuchemos lo demas.

**Rey.** Parece que estais confuso,  
obedeced, y callad.

**Gar.** Por fuerza he de responderos,

que os han informado mal,  
porque la fe en don Ramon,  
es como el cielo incapaz  
de impresiones peregrinas,  
si al numero celestial  
astro añadido parece,  
vn cometa, ha de juzgar  
quien lo vé, que no en el cielo,  
fino que en el aire está.

porque el cielo incorruptible  
no admite en si novedad.

Los mismos ojos se engañan,  
y los oidos están

sujetos a oir traidores;  
señor, engañado estais.

No os alteren apariencias,  
sabio sois diferenciad  
de los cometas los astros.

Doy, que es forçoso dudar,

si fue desleal Ramon,  
o si vos os engañais;

doy, que en vno, y otro ay dudas,

el sabio, quando las ay,  
no ha de pensar lo mas facil?

pues mas faciles pensar,

que vos estais engañado,

que no que el fue desleal.

**Rey.** Mal discurreis, don Garcia,

como me puedo engañar,

si a mi la misma Teresa

me dixo con libertad,

que queria a don Ramon,

y que el arbitrios le dà

para que a mi no me quiera;

oy, oy le auéis de matar.

**Ga.** Ya Teresa me previno,

*Aparte.*

que el Rey, aunque es farsedad,  
piensa que ella a Ramon quiere;  
pues si a el la vida le va,  
aunque yo arriesgue la mia,  
bien me puede perdonar

el secreto de Teresa,

que he de dezir la verdad.

Señor, no a don Ramon solo,

aunque este pudo bastar

a vos, a mi, y a Dios deuo

lo que ya dire, escuchad,

que aunque fragil leño entregue

a tantos golpes de mar,

no es bien por salvar la vida,

que peligre la amistad.

Teresa, que tan astuta,

como fina sabe amar,

por mas fe, por mas secreto,

o por mas seguridad.

Dixo, que a Ramon queria,

pues, señor, no la creais,

no a Ramon, a mi me quiere,

yo, yo adoro su beldad.

Si ay culpa, en mi esta la culpa,

no en Ramon, que es vn cristal

la firme fe de su pecho,

que no se puede quebrar!

Porque si el cristal se quiebra

en los pedazos podran

parecerse muchas caras,

y el vna tiene no mas.

Yo pues por su discrecion,

aun mas que por su beldad,

amo a Teresa, y a ella,

aunque vos me la quitais,

se le van tras mi los ojos:

y como es gran necesidad

fiarse de ojos humanos,

que son ojos que se van,

mucho sentire perderla,

vos no admireis pues a mais,

que a la causa del dolor.



lino que en vn cōfagon,  
donde no ay capacidad,  
para vna pena tan grande;  
tenga la vida lugar.  
Mas si en el mismo alentarme  
el aliento he de gastar,  
por fuerza he de vivir menos,  
quanto me alentare mas.

*Reyn.* La enredadora es Teresa,  
aqui que ay que aueriguar?  
pues confiesa don Garcia,  
que le tiene voluntad  
a el, y no a don Ramon,  
y ella ha dado en publicar,  
que es don Ramon a quien quiere.  
*Leonor* me ha dicho verdad,  
a su padre he de escribir,  
que si quiere remediar  
a Teresa, a Zaragoza  
se venga con brevedad.

*Vase la Reyna.*

*Rey.* Bien puede ser, don Garcia;  
que ella no quiere pagar  
a Ramon, y a vos os quiera,  
mas el rendiendo lealtad,  
me dixo que la adorsua.

*Gar.* Si vos, señor, lo a firmais,  
que tengo que replicaros?

*Rey.* Vos supisteis escusar  
la muerte a Ramon, que agora  
veo que ay facilidad  
in que Teresa me engañe;  
Garcia quiere mostrar,  
que es amigo de Ramon,  
hasta que con claridad  
lo aya aueriguado todo  
tengo de disimular.

*Aparte.*

Yo me voy desengañando,  
y a Teresa he de olvidar,  
vos es forçoso que a ella,  
o que a don Ramon perdais,  
a qual elegis Garcia?

*Gar.* No es facil dezir a qual;  
a ella le he dado la alma,  
a el tambien se la di ya,  
ambos lo me merecen todo;  
ponganos el cielo en paz;  
que en todo el duelo, ninguno  
tan difficil de ajustar,  
como entre dama, y amigo,  
duelo de amor, y amistad.

## *IORNADA TERCERA.*

*Sale la Reyna, y Leonor.*

*Reyn.* Leonor, tu ingenio no mas  
pudo con ardid extraño  
lograr hasta aqui el engaño,  
que aqui confesando estàs.  
Que aunque primero tu hermano  
lo declaro, tu de modo  
sabes persuadi lo todo,  
que en oyendote, era llana  
verdad, quanto me dezias;  
y assi hasta auerme enterado;  
ni al Rey he desengañado,  
ni hablo mas en queexas mias.  
Por que ya oluido a Teresa,  
la passion hizo en efeto,  
que yo el escriuiese en secreto  
a tu padre, ya me perla.

Oy pienso que llegará,  
por que al punto se partiò,  
no temas, que aqui estoy yo  
tan desenojada ya.

Que pues de mi se confia  
en desconfiado amor  
te doy palabra, Leonor,  
de casarte con Garcia.

*Leo.* Esta merced es igual,  
señora, a vuestra grandeza,  
pero a vuestra Alteza,

que



que ha de recibirlo mal.

Garcia, si de repente.

sabe que me hablaua a mi,

y no a Teresa. Reyn. Es assi,

discurres como prudente,

con ardid, y a panfias fea,

Leonor el desengañallo.

Leo. Vna diferencia hallo

entre la necia, y la fea,

que la necia puede ser

menos necia con el arte,

que entre el estudio se parte;

y entre el ingenio el saber,

Y assi Teresa no es ya

tan necia como solia;

yo soy fea todavia,

y lo sere, claro està,

porque la exterior belleza,

que el afeyte antes es vicio,

no estriua en el artificio,

sino en la naturaleza.

*Sale el Rey.*

Rey. Con cautela he persuadido

a la Reyna, que no quiero

a Teresa, aunque ya espero

cobrarne, que estoy perdido.

Tal con los zelos me hallo,

porque vno de dosadora,

bien que he sufrido hasta agora

sin poder aueriguallo.

Don Sancho tarda por puntos,

por ver qual la quiere, intento

proponer el casamiento

a entrambos amigos juntos.

*Tocan cajas.*

Reyn. Oye que suena ruydo

de cajas, tu padre viene.

Leo. Y el Rey la noticia tiene;

pues para verle ha salido

con despojos, que ya entrega

a la corona Real.

Rey. Leonor, el nuevo Anibal,

don Sancho tu padre llega.

*Tocan cajas, y sale D. Sancho, y Soldados.*

d. San. Antes de merecer los pies Reales

que pido vencedor, y humilde adoro,

sino victorias al deseo iguales,

triumfos diré medidos al decoro

escriuidos en laminas fatales,

vos para fama, para exemplo el Moro;

porq̃ la eternidad, q̃ en bronze imprime

con viuir mas, caracteres lo anime.

Echa a rodar la poderosa mano,

que a toda accion su termino limita;

esse bello del tiempo por el plano,

de la espaciosa inmensidad que habita;

el rueda a su destino soberano,

ella en si mesma durará infinita,

triumfad del tambié vos, q̃ Dios se llama

immortal en el ser, vos en la fama;

Por vencer a Iosar Rey de Valencia;

que en medio de sus huesles parecia

centro de lo mayor circunferencia,

que lineas terminò en la fantasia,

con no se que linage de impaciencia,

vneitro exercito insigne espero el dia;

porque como el vencer era preciso

dar la batalla preuenido quiso.

Quisola dar, y diola, y venció en ella;

tan presto que la misma verdad halla

que primero que el dalla fue el vencella,

porque quiso vencella antes de dala:

pues si al fin la victoria està en querella,

no vencio la batalla en la batalla,

vencio la por auerlo antes querido,

y assi antes de vencer ya aura vencido.

En vn instante la que el ayre cierra

inmensa copia, y presumio segura

medir al cielo su ambito, ya en tierra

se està midiendo a si su sepultura;

jamas tan gran matança oyo la guerra,

si la curiosidad sumar procura

quantos murieron, dudo si el guarismo

faltara a los curielos, o así mismo.



El que cantara las arenas, veo  
 que las cabeças Moras no sumara,  
 pero excediolas tanto mi desen,  
 que multitud meno sprecie tan rara:  
 pues aunque otro dexara en tal trofeo  
 de sumarias, señor, porque no hallara  
 numero igual a las Moriscas tocas,  
 yo las dexé por parecerme pocas.  
 Huyó Iofar, seguile diligente  
 hasta el Grao de Valécia, en cuyo puerto  
 vn vergantin preuino cuerdaamente,  
 pre sagoei coraçon de mal tan ciertos  
 llegué pues a la orilla, y de repente  
 tendido el liço todo en campo abierto  
 vi que bolaua el vergantin alado  
 en su cañamo mismo amortajado.  
 Quien vió en marina playa veloz aue,  
 que animado baxel Delfin de plumas,  
 volar en agua en ayre nadar sabe,  
 batiendo a vn mismo tiempo alas, y espu  
 bien es, le dixe, ô fugitiva naue, (mas:  
 que de marino paxaro presumas,  
 pues batiendo las alas de tus velas,  
 nadas en ayre, y por el agua buelas.  
 Quise alcãçarle en ombros de aire leue,  
 y a mi vn auiso me alcanço, que agora  
 duda la causa que al efecto deue,  
 la confusion, o el miedo que la ignora,  
 lei la carta misteriosa, y breue,  
 en que dize la Reyna mi señora:  
 Conuiene que caseis luego a Teresa,  
 ya vendreis vencedor, venid apriesa.  
 Y a su Alteza direis q̃ yo os lo mando:  
 señor, el Rey sois vos, la Reyna escriue,  
 no se finmientras yo se lo estoy dando,  
 me quita a mi el honor quien la recibe,  
 mas fino lleuua la de dicha quando  
 tarde el remedio al daño se apercibe;  
 ya anticipé el marido, y la obediencia,  
 bien que ha de proceder vuestra licécia  
 A don Iuan Pimentel traigo conmigo,  
 El joven mas galan, el mas valiente,

tantas vezes horror del enemigo;  
 quantas su azero fulmiró luziente;  
 a mi, a mi hija, a mi familia obligo,  
 tal yerno, tal esposo, tal pariente,  
 elegir supe con igual fineza,  
 deme los pies agora vuestra Alteza.  
**Rey.** Los braços daré a quien viene  
 tan digno de stos abraços,  
 aunque no ha menester braços,  
 el que como vos los tiene.  
 La Reyna podrá dezir os,  
 que está ya muy satisfecha  
 de vne scrupulo, o sospecha  
 que fue causa de escriuir os.  
 Y aunque don Iuan Pimentel  
 de Teresa es digno esposo,  
 gustaré, fino es forçoso,  
 que no la caseis con el.  
 Porque la quiero empleada,  
 aunque en la eleccion reparo  
 en don Garcia de Haro,  
 o en don Ramon de Moncada.  
**Reyn.** Don Sancho, yo os escriui  
 informada con engaño,  
 y o os llame, y os de sengaño.  
**San.** Señora, ya estoy aqui,  
 ya con tal satisfacion  
 culparé a Teresa en vano,  
 y mas si le da la mano  
 don Garcia, ô don Ramon,  
 Que qualquiera dellos es  
 deudo de la Casa Real,  
 y el vencedor mas leal  
 es tan glorioso interes,  
 premio auentajado tiene;  
 dadme licencia, señor,  
 que agora abraçe a Leonor.  
**Reyn.** Y a Teresa, que ya viene.  
**Leo.** Seais, padre, y señormio,  
 tantas vezes bien llegado,  
 quantas fuistes de leado.  
**San.** Todo de tu amor lo fio,



*Sale Teresa.*

(ra

*Te.* Yaze en vn troco, como idea obs-  
vna forma escondida, vn ser oculto  
que iaca el arte del madero oculto,  
que rompe, corta labra, pule, apara.  
Hasta que poco a poco le figura,  
y se aparece en su sagrado bulto,  
capaz de adoracion, digno de culto;  
tanto puede en vn leño la escultura.

Al arte, a la labor, al pulimiento  
deve el rubi, el diamante, y el topacio  
su lustre, esplendor, su lucimiento;  
Labróme igual estudio, aũq de espacio  
y recibí otro ser mientendimiento,  
tanto puede el estudio de palacio.

*San.* Llega Teresa, *Ter.* Seais,  
padre, y señor, bien venido,  
la mano, y los pies os pido.  
quando los brazos me dais.

*San.* Teresa, guardete Dios  
como estas: *Ter.* Agora buena,  
porque no puede aver pena  
aviendo venido vos.

*Rey.* Bien se ve que era fingida  
la necesidad, que bien sabe  
mezclar lo alegre, y lo graue.

*San.* Ya Teresa es entendida,  
su modo de hablar extraño

*Rey.* A Garcia, ya Ramon  
reconozco obligacion,  
quando llegó el desengaño,  
con entrambos juntos quiero  
hablar a solas, y ver  
de qual Teresa ha de ser;

*Reyn.* Leonor con cuydado espero,  
hasta ver lo que responde  
don Garcia. *Ter.* Mas que mio  
es de Ramon mi alvedrio,  
y él este amor corresponde.

*Leo.* Siempre quando juzga amor  
tuvo en la primer noticia  
el ingenio la justicia,  
y la hermosura el favor. *Vanse.*

*San.* Señor, segun he oido  
don Ramon, y don Garcia,  
quiza con igual porfia  
a Teresa han pretendido,  
pues si resueltos acafo  
de tal manera no estan,  
que yo responda a don Juan  
Pimentel, que no la caso  
con él, por tenerla vos  
casada haré al memento  
con don Juan el casamiento;  
agora hablad a los dos.

*Vase, y salen don Garcia, y don Ramon.*

*Ra.* Claro está que a vos os deu  
la gracia del Rey, y así  
despues que la hablaste, vi  
en tu Alteza vn rostro nuevo,  
pues convertió los enojos,  
en agrados del semblante.

*Gar.* Por vos gracia semejante  
suelo yo hallar en sus ojos.

*Rey.* Ramon, Garcia, aqui es Roy,  
esperando que llegueys.

*Gar.* Aqui dos vidas tenays,  
y aun puedo dezir, que os doy  
dos juntas en cada vno,  
porque estan ya tan unidas  
las almas que sin dos vidas  
no podra viuir ninguno.

*Ra.* Y es bien así, que mostráros  
ninguno su amor podran,  
si diuidido tuuiera  
sola vna vida que daros,

*Rey.* Quando las vidas juntays  
con esta vnion aun no creo,  
que llego con él de lo,  
donde con otras llegays.

Que en fin soys dos, y me pesa,  
que ni el fauor, ni el poder.  
se estienda a mas, que a ofrecer  
sola vna vida en Teresa.  
Yo he hablado a su padre, y el  
sino la doy luego esposo.



dize que será forçoso,  
darla a don Iuan Pimentela  
Y que assi conuiene luego  
tomar la resolucion,  
don Garcia, don Ramon,  
vuestra justicia os entrego.  
El vno de los dos puede  
ser su esposo, que he de hazer,  
si es fuerça auiendo de ser  
que el otro sin ella quede.  
Yo os tengo igual voluntad,  
y de otra igual obligado,  
igualmente he de seado,  
no hazer la desigualdad.  
Quando os hizo iguales Dios,  
en honra, hazienda, y fortuna;  
dos soys, y Teresa es vna,  
allá os conuenid los dos.

*Tendese prosigue.*

Con esto aueriguare *Ap.*  
qual dellos es el querido,  
entrambos se han suspendido,  
igual en ambos se ve  
vna passion manifesta.

Oys (yo no estoy en mi)  
ved, que he de bolver aqui  
yo mismo por la respuesta. *Vase.*

*Gar.* Pueden caber en vn alma,  
mas confusiones?

*Ra.* No se  
si a vn tiempo mismo en vn pecho  
mas dudas pueden caber.

*Gar.* Don Ramon, dadme lugar  
a que discorra, y despues  
que obedezcan en vn peso  
las balanças al fiel.

Despues que a su quietud pueda  
naturalmente bolver  
la razon, que violentada  
fuera del centro se ve,  
podre quizá preguntaros  
lo que ya llevo a temer;  
a temer dixe; mal dixe.

perdonad el descortes  
lenguaje, amigo del alma;  
porque que cosa ha de auer,  
que a mi me puzda estar mal,  
si a vos os ha estado bien.  
Ya pienso que el Rey olvida  
tan cuerdo como cortes,  
la mas bella ingratitud,  
el mas hermoso desdeno.  
Que os toca a vos deste caso;  
yo para hablar me alente,  
hablad vos, que para oiros  
quiero alentarme tambien.  
*Ra.* Estrecho viene a la pena  
el coraçon, fuerça es  
que rebiente por la boca  
lo que no ha cabido en el.  
Ya es tiempo que os comunique  
vna gallarda altieuz,  
del animo vn noble osar,  
vn generoso emprender,  
pues ya, si no por si mismo,  
quizá por satisfacer  
a los zelos de la Reyna,  
corrigió su afecto el Rey.  
Yo vi a Teresa, y al punto,  
como en tribunal miré,  
las tres potencias del alma;  
que vnanimas todas tres  
sentenciaron que la amasse;  
Garcia sentencia fue,  
porque tres votos conformes;  
sentencia suelen hazer.  
Yo la elegi por esposa,  
porque en reciproca fe  
ser corona del marido  
suele la buena muger,  
Y asien virtud deste amor;  
si es Dafne, Apolo será  
porque la fgo beldad,  
para alcançarla laurel.  
Resta Garcia, que agora  
digays vos si la quereys,



aunque pues no lo he sabido  
no la dueis de querer.  
Pero no mal argumento,  
que yo la quise tambien,  
y os callé mi amor, de donde  
vos, Garcia, inferireis,  
que callarle al mas amigo,  
no es contra la buena ley  
de la amistad, claro está,  
pues yo a vos os le calle.  
Que yo, auiendo vos callado,  
infero que, puede ser;  
que como callé, y la quise,  
la querais vos, y calleis.

Gar. Don Ramon, ya en el jardin;  
ya en las ventanas hable  
à Teresa algunas noches;  
donde adverti su saber,  
donde penetré su ingenio;  
bien que de dia admire  
el Abril en sus mexillas,  
entre açuzena, y clauel.  
Dexo el gusto de Teresa;  
porque ni tratemos del,  
ni es tan nuestra su opinion;  
que podamos disponer  
della ninguno de entrambos;  
y así solo dudaré  
en lo que a su Alteza agora  
ayemos de responder.  
Tal pues la quise, que dudo,  
quien es parecido a quien,  
si fue Adonis como yo,  
ô si yo soy como el.  
No os dije este amor a vos,  
porque quise obedecer  
al precepto de callarlo;  
pero a pesar del cruel  
rigor deste imperio soy o,  
yo me acnerdo, que vna vez,  
que impartió a nuestra amistad,  
el secreto quebrante.  
Mas muestra yo, y vivid vos,

que esto importa, caisô pues,  
con Teresa, pues la amais.  
y ruego a Dios la gozeis  
mas años, ô mas edades,  
que en esta estendida piel  
de los cielos, letras de oro  
suelen los siglos leer.  
Ruego a Dios, que logreis juntos  
en regalada vejez,  
tantos hijos, tantos nietos;  
que a penas vos los conteis,  
ni su madre, en vuestra mesa.  
Y ruego a Dios otra vez,  
que quantos hijos os diere;  
que nietos con gozo os de n;  
tantos nuevos mundos crie  
para ellos solos, porque  
a cada hijo el imperio  
de vn mundo entero le deis.  
Y que yo los mismos años  
viva con vos, para ver  
estas dichas, que en la idea  
dulcemente imagine.  
Direis, que os hablo turbado;  
aunque lo digo; direis,  
que en fin lo siento, y os pendo;  
que a despecho de mi fe  
con el primer movimiento  
el apetito infiel,  
vasallo de la razon,  
rebelde vn instante fue;  
pero ya está corregido,  
y vive Dios, que a poder  
con la boca, con los dientes,  
con las manos, con los pies,  
le hallara, y despedazara,  
corrido, que pueda aver  
en coraçon que os rendi,  
ô en alma que os entregue  
vn primer impetu desta,  
ô vna accion sola de aquel,  
que salte a nuestra amistad,  
y atienda al propio interese.



**Ra.** Yo no quiero yo casarme,  
don Garcia, vos podeis  
dar a Teresa la mano.

**Ga.** Si mudais de parecer,  
don Ramon, porque pensais,  
que quiza Teresa fue  
liviana en la accion mas leve,  
vine Dios.

**Ra.** Paso, tened,  
que os estais precipitando;  
luego que os vi proponer,  
que me case con ella,  
del todo me asegure;  
pues quando escrupulo alguno  
pudiera el caso tener,  
no me aconsejareis vos  
lo que no me estava bien.

**Ga.** Pues calaos.

**Ra.** Eso no,  
lo que vos aveis de hazer;  
Garcia, es casaros luego,  
que si a don Iuan Pimentel  
quiso darsela don Sancho,  
querrá luego responder,  
que no puede, porque a vos  
os la tiene dada el Rey:  
padezca yo, que no importa,  
y quantos, amigo fiel,  
bienes a mi me rogastes,  
se logren en vos, amen.

**Ga.** Sois vos mas amigo mio,  
que yo vuestro no podre  
oponerme a vuestro amor,  
como al mio os oponeis?  
Ramon, dama tan discreta,  
a vos os querrá escoger,  
digamosle al Rey, que vos  
con Teresa os calareis.

**Ra.** Mucho replicais, Garcia,  
atended, pues, attended,  
no lo hagais ya por vos mismo;  
ni porque la mereceis,  
ni porque en fin estuviereis,

mas lexos de su desden,  
fino porque yo lo quiero;  
ya no me replicareis.

**Ga.** Ramon, vos sois tan mi amigo;  
que yo se que no querreis  
lo que yo no quiero, yo,  
porque a vosnos está bien,  
no quiero que lo querais,  
luego ya no lo quereis,  
y asi no lo quiero, quando  
lo dexais vos de querer.

**Ra.** Tiempo perdeis, y ocasion;  
ved que a don Iuan Pimentel  
la dará luego don Sancho,  
y pues ya es agena, hazed  
que sea vuestra, y no de otro.

**Ga.** Don Ramon, no me apreteis,  
por fuerza a veis de sentirlo,  
forçoso en vos ha de ser  
el pesar de no gozarla;  
pues si le aveis de tener,  
don Iuan os le de, no yo;  
que puesto en razon no es,  
que el mas extraño os le escuse;  
y el mas amigo os le de.

Y añadid mas, que yo quiero  
que vos mismo lo juzgueis,  
sera amistad verdadera,  
que quando mi amigo esté  
llorando aqui el bien perdido;  
que ve en ageno poder,  
este yo entre mis plazer  
gozando esse mismo bien?  
no, vine Dios, que ser deve  
el pesar como el plazer  
comun entre los amigos;  
y si acaso respondais,  
porque es otro yo mi amigo;  
que vos sujeto a esta ley,  
en qualquier bien que yo tenga  
parte como yo tendreis:  
ello, Ramon mucho menos,  
porque en cuento a la muger,



no ha de ser tan otro yo,  
que tenga parte tambien.

**Ra.** Estas razones militan  
tambien por mi, pedid pues;  
mas termino aqui a su Alteza.

**Gar.** Termino le pediré,  
mas ya podrá conuenirnos  
esta razon, que despues  
que se que a Teresa a mais;  
la causa oculta no sé,  
quizá por estar mas lexos  
de poderos ofender,  
viue Dios, que su hermo fura  
me parece menos bien.

**Ra.** Pues despues que yo he sabido,  
que vos amarla sabeis,  
me parece a mi mejor,  
o porque la miro en fè  
de que ha de ser vuestra esposa,  
o porque así venga a hazer  
algo mas, quando la dexo  
por amigo tan fiel.

**Gar.** Yo no la quiero.

**Ra.** Yo si.

*Sale Hernando con dos papeles.*

**Her.** Señor, señor, llegare?

**Gar.** Que quieres Hernando?

**Her.** Hablarle,  
ciego estas, pues que no ves;  
ni por relquicios el gusto,  
ni por brujula el papel.  
Mandôme, que te le diese,  
Leonor, mas diome a entender,  
que es de Teresa su hermana:  
don Ramon, como me des  
el porte, aqui tienes otro,  
la misma Teresa fue  
quien me le diò por su mano.

**Gar.** Yo leeré el mio, leed  
el vuestro vos.

**Ra.** Ya le leo.

**Her.** Tormentas suelen cofrer  
estas damas de otro borde,

naues, que quando se ven  
en gran pielago engulladas;  
el mas diestro timonel  
resistiendo olas de zelos,  
esta de mar en traues,  
o dà en baxios, que como  
para nadar estepez  
pide mucha agua por grande;  
alli se puede perder.  
O bien aya vna fragata,  
acomodado baxel,  
que en las costas de la mar  
tan poca agua ha menester,  
que en qualquiera parte nada.

**Gar.** Ramon, al jardin yre,  
que alla me llama Teresa;

**Ra.** A mi me llama tambien.

**Gar.** Yo porque a vos os elija  
voy allà.

**Ra.** Yo, porque os de  
a vos la mano de esposa;

**Her.** Ambos seruis a Raquel  
en Teresa, pues Leonor  
quando al vno se la den,  
no es Lia la lagañosa. *Sale el Rey.*

**Rey.** Confuso bueluo a saber  
la respuesta; obligaciones  
tengo a don Sancho; que hare;  
templar mi afecto, Garcia,  
Ramon, en que os resolueis?

**Gar.** Que de termino pedimos  
de aqui a mañana.

**Rey.** Esta bien,  
idos con Dios, no te vayas.

*Vanse don Garcia, y don Ramon,  
Hernando.*

**Fler.** Yo esperaré  
la merced que ya adiuno.

**Rey.** Ven acá, yo soy el Rey,  
qual de los amigos quiere  
a Teresa?

**Her.** Hasme de hazer  
merced si lo digo?



*Rey. Si.*

*Her. Pues, señor, don Ramones*  
el que le muere por ella.

*Rey. Y don Garcia. Her. Tambien.*

*Rey. Teresa a qual quiere?*

*Her. a entrambos.*

*Rey. Aora bien, yo mandare*  
que venga potro y verdugo;

*Her. No señor, esta merced*  
no es la que yo he adivinado;

*Rey. Pues dila verdad.*

*Her. En Fez*

la huviera creído vn Moro;

Teresa escriuió vn papel

a Ramon, otro a Garcia,

formó agora vn bachiller

en Artes, el filogilmo,

o sic argumentor, quien

escriuó a dos, quiere a dos,

pues a dos, como se ve,

escriue Teresa, luego

a dos deue de querer.

jezguenlo, y si no dixere

el artilla mas seze;

que es buena la consequencia,

que me ahorquen por vn pie.

*Rey. Que les dize en los papeles?*

*Her. Que en el jardin se han de ver*  
esta noche.

*Rey. Pues Hernando,*  
no digas que yo lo se.

*Her. A mi secreto; apostemos;*

que callar no he de poder;

a la Reyna he de dezirlo.

*Aparte*

*Rey. Pues apostemos tambien,*  
que le cuelgan de vna almena;

*Her. Vaya de cuento, vna vez*

llego a pedir cierto pobre,

salio a darle vna muger

de buen tallo la limosna;

mirola el pobre, y pardiez,

que la requebro alentado,

que entonces deuia de auer

amor tambien para pobres;

que aya menos interes;

Oyolo el marido, y dixo

a señor pobre de bien,

quiere apostar que le doy

mil palos? respondió el;

señor, no quiero apostar;

Dios guarde a vuestra merced!

*Rey. Pues calla, sino quisieres*

ver tu cuello en vn cordel.

*Her. Vaya con Dios vuestra Alteza,*

que en mi vida apostare.

*Vanse*

*Salen Leonor, y don Garcia.*

*Gar. Teresa, vn Angel humano*

admiré en vos, mas confieso,

que preferi con exceso

vuestro ingenio soberano;

yo pensé daros la mano,

pero el tiempo descubrió,

que Ramon os merecio,

y así a dexaros me obligo,

porque amandoos tal amigo

os ame dos vezes yo.

El tiempo todo lo acabe,

mas vengo a queixarme del;

porque reveló infiel

lo que tan secreto estaua:

el mar, que la arena lauz,

suele en ondas dilatar se,

que vienen solo a quebrarse

a su misma imitacion

los bienes del tiempo son,

que llegan para acabar se.

Nadie pues, podrá sentir,

aun entre bienes, plazer,

pues todos vienen a ser

efimeras del vivir:

el Agosto ha de venir,

que cada ca pompa abraza,

y en fin, si cos mano el ca,

vn passatiempo dà el tiempo;

este mismo passatiempo

nos dize que el tiempo passa;

Solo no teme estos daños



el campo en invierno triste,  
pues pasa el tiempo, y le viste  
de nuevo todos los años  
de sus mismos desengaños  
le despoja, aunque le muda,  
mas hasta en esto es sin duda,  
que caduca el tiempo anciano,  
pues viste al campo en verano,  
y en invierno le desnuda.

**Leo.** Garcia, prelixo estas  
de mi fauor quien te dixo,  
que yo a don Ramon elijo,  
si a ti te adoro no mas,  
pero en fin gusto me das,  
pues prefieres con fineza  
el ingenio a la belleza,  
habla a la Reyna Garcia,  
que toda esta causa mia  
ya esta en manos de su Alteza.

**Gar.** No es posible que Ramon  
me aya engañado, yo se,  
que si os adora por fe,  
le quereis por eleccion.

**Leo.** Ya ha llegado la ocasion  
de que en esta diferencia  
de la Reyna la sentencia.

*Esten a otra parte don Ramon, y Teresa.*

**Ra.** Teresa mia, Garcia  
es tu dueño, y dixeme  
perdona la inadvertencia.  
Ya vine obediente aqui,  
di lo que mandas, que a el  
le llamaste en vn papel,  
Teresa, y en otro a mi.  
La voz he estrañado en ti,  
bien que mudarla solias,  
quando necia te fingias.  
y asi tampoco la estraño.

**Ter.** Saldrá el Sol del desengaño,  
y deshara sombras frias. *Sale el Rey.*

**Rey.** Confuso, triste, y dudoso,  
vengo a este jardin con fuso  
porque a don Sancho no escucho

la razon de estar que xoso  
Triste, porque ya es forçoso  
este dolor que en mi asiste,  
dudoso de quien reside  
a mi amor cielos, que hara  
quien tan justamente esta  
dudoso, confuso, y triste.

**Ra.** Teresa hermosa.

**Rey.** Ramon.

habla con Teresa, cielos;  
luego Ramon me dà celos?

**Gar.** Teresa, imposibles son  
mi amistad, y mi aficion.

**Rey.** Teresa dixo tambien  
Garcia a otra parte, a quien  
esta hablando? vive Dios,  
que se ha diuidido en dos,  
por querer a entrambos bien.

*Sale la Reyna, con Sancho, y Hernando.*

**Rey.** Calla, y no temas, Hernando,

**Her.** Dexeme ir a confesar  
vuestra Alteza, yo lo dixi,  
fue yerro, fue necedad,  
fue mengua mia, y el Rey  
de vuestra Alteza dira,  
que Menga le ha dado celos,  
fin ser colquilloso Bras.  
Ello aurà cordel, y almena.

**Reya.** Conviene disimular,  
que el Rey a Teresa quiere,  
porque su padre, que esta  
dudoso, no lo confirme.

**San.** Señora, que me mandais  
en el jardin? a que efecto  
me traeis a este lugar,  
y antes de ño en mi presencia  
a dos criados mandais  
vengan aqui con dos hachas?

**Rein.** Yo he venido a remediar  
a vuestras hijas, don Sancho;  
se que en el jardin estan  
con Ramon, y con Garcia,  
y auemos las de casar.



à ambas juntas de una vez,  
que el Rey mi señor quizá  
busca en el jardín lo mismo:

*Her.* Lo que dixe no es verdad,  
yo hablé por boca de ganfo,  
que quise en fin apostar;  
que en fin huue de dezillo;  
mas que los palos me dan,  
que no le dieron al pobre,

*Leo.* Garcia, si eres leal,  
dame la mano de esposo.

*Ter.* Ramon, si sabes amar,  
yo soy tuya, y tu eres mio;

*Ca.* Teresa, engañada estás,  
solo Ramon te merece.

*Ra.* Teresa, nadie es igual  
en meritos a Garcia.

*Rey.* Sin duda deue de estar  
en vna parte Teresa,  
y en otra el eco.

*Reyn.* Aquí está  
el Rey, y las hachas vienen;

*Her.* Digo otra vez, que no ay tal;  
yo miento, y tataramiento,

*Leo.* Esta mano me has de dar  
de que has de ser mio,

*Ca.* Cielos,  
que luz es esta?

*Reyn.* Llegad.

*Salen dos criados con barbas.*

*Garc.* Que es esto, con quien estoy?

*Reyn.* Don Garcia, agora estais  
con quien siempre aveis estado;  
su Alteza os vino abuscar,  
por saber que en el jardín  
de noche a Leonor hablais,  
como Teresa a Ramon.  
don Sancho quiso vengar  
con las armas esta injuria,  
pero si os casa la paz,  
ociosa es aqui la guerra.  
Y aunque el Rey tenga pesar  
de hallaros aqui, es tan sabio;

tan cuerdo, tan liberal,  
endar perdones de ofensas,  
que por mi os le ha dado ya.

*Her.* El Rey me mira, que dize  
agora su Magestad;  
que pues le toca, y nos toca,  
no haga fino callar.

*Rey.* La Reyna es prudente, y pudo  
con tanta facilidad  
moderar mi enojo, el vuestro  
podeis, don Sancho, templar;  
don Ramon, dalde la mano  
a Teresa. *San.* Si gustais  
vos, señor, yo no replico:  
pues respondere a don Iuan  
Pimentel, que vos lo hizisteis.

*Reyn.* Don Ramon, a que aguardais?

*Ra.* Que respondeis don Garcia?

*Gar.* Que aunque estime la beldad  
preferi siempre el ingenio,  
que el suceso pudo hallar  
medio para conuenirnos,  
pues vemos con claridad,  
que miramos a Teresa,  
y que Leonor suele hablar;  
de modo, que ay dos en vno,  
tan perfecta cada qual  
en su esfera, que es vn todo,  
y fue inuencion singular.

Que pues los dos somos vno  
con tanta conformidad,  
sean ellas vna tambien;  
porque así con lazo igual  
se casen dos, que son vno,  
con dos, que es vna no mas.

*Ra.* Pues doy la mano a Teresa;

*Gar.* Y yo a Leonor.

*Ra.* Perdonad  
las faltas, Senado illustre,  
que entre vno, y otro galan  
llamò a este caso le Poeta,  
duelo de amor, y amistad

**E I N**